



Año XXXX

Redacción y Administración,  
SUBIDA DE MORA

Gerona, Viernes 17 de Junio de 1910

Dirección telegráfica:  
"LUCHA" Gerona

Núm. 10.026

## Fotografías de GARCIA. GERONA

Tengo el gusto de participar al respetable público que esta casa cuenta con numerosa dependencia y firmas de los mejores retocadores de retratos desde el día 20 de Abril de 1908. — Se hacen toda clase de trabajos por difíciles que sean, **Gran aceptación** con prontitud y sin competencia . . . . .  
**Grandes ampliaciones de regalo en cada 6 retratos iluminados ó en negro á gusto del público.** — ESTABLECIMIENTO en Cassá de la Selva, calle de Abajo. 27 y otras varias en construcción.

## PEDRO ESTARTÚS ERAS abogado

de los Colegios de BARCELONA  
GERONA

CALLE DEL NORTE, 1, BAJOS. — GERONA.

Consultas y demás trabajos de abogacía á precios reducidos, para los asegurados á LA PREVISORA

## ENFERMOS DE LA VISTA

Antes de adquirir lentes ó anteojos pedid precios y condiciones á J. Perez Ruiz, óptico, en la calle del Hospital, 6, pal. — Barcelona.

**Gratis** graduación científica de las aberraciones de la vista. **Anteojos** cristales roca del Brasil garantidos á 6 pesetas.

Se despachan las recetas de los señores Oculistas con gran precisión y economía.

## Aceites minerales

y grasas para la Industria

## M. J. IBÁÑEZ

Industria, 2. — GERONA

## Temporada de Verano GRAN CHALET DEL "CONGOST"

Situado á 5 Kilómetros de Gerona, en un pintoresco y ameno parque regado por el río Ter y con un manantial de agua Ferro-Carbónica medicinal propia para los enfermos del estómago, y reconstituyente para la salud.

Ha sido arrendado por el dueño del acreditado Restaurant Fornos, al objeto de establecer en dicho Chalet, un servicio de Restaurant á precios sumamente módicos. Vinos de las mejores marcas y Licores Extranjeros y del País.

Se reciben encargos en el RESTAURANT FORNOS  
Calle de Mercaders, 18. — GERONA.

## ¿Es posible?

De un periódico de Málaga, corto y hago reproducir lo siguiente:

«Al mamarracho de Pérez Galdós se le ha dado en Málaga un banquete.

»Por qué?

»Por quién?

»Meditemos.

»Pérez Galdós es, ante todo

»y sobre todo, un revolucionario, un republicano, un racionalista, y un escritor de lo más

»vulgar y pedestre.

»Necesitan probanza estas afirmaciones?

»Pues si alguien quiere discutir, aquí me tiene á su disposición. (Oye, por el desplante!)

»Y siendo esto así ¿cómo es

»que el agasajo se lo han hecho autoridades, monárquicos, católicos y literatos?

Y ¿siendo esto así?

¿Qué quiere decir eso?

¿Qué si alguno hay que quiere discutir sus afirmaciones no se comprende que el agasajo se lo hayan hecho autoridades, monárquicos, católicos y literatos?

Que no lo entiendo, pero ateniéndome á los últimos calificativos resulta, entre ellos, una falta de sentido común tan lamentable como todos los demás contenidos en los copiados párrafos.

Las autoridades, ¿no pueden ser monárquicas, ó los monárquicos no pueden ser autoridades?

Un católico ¿no puede ser ni monárquico, ni autoridad, ni literato?

Y un literato ¿no puede ser católico, monárquico ó autoridad?

Pues ¿á qué clasificarlos cual si pudiera haber entre ellos, antagonismo?

Como por ejemplo: «A aquel «meeting», asistió de todo: allí hubo; militares y paisanos, ó bien; monárquicos y republicanos, etc. etc.»

¿Galdós mamarracho?

¿Galdós escritor vulgar y pedestre?

Pues entonces, ¡Dios mío!

¿Qué será el que semejantes cosas escribe y la «Buena Prensa» que lo publica?

(De nuestro servicio especial)

## Crónica Científica

La «autoscopia». — Cosas de poeta?

Autoscopia. «especular». — La «ce- nestesia».

«Autoscopia», es la facultad de verse uno mismo como un espejo,

pero sin espejo.

Tan extraño fenómeno hace ver al individuo otro igual á él, una imá- gen semejante á su propia imágen en todo, los rasgos fisonómicos, en la es- tatura, en los gestos, etc. Esta facul- tad no la tiene todo el mundo, ni yo la deseo á mis lectores, por que para poseerla es preciso cierto desequili- brio cerebral.

Alfredo Musset se vió realmente en forma de fantasma negro que le seguía á todas partes, como el dijo en una de sus más hermosas compo- siciones, ó todo ello no ero otra cosa que literatura, imágenes y metáforas nacidas durante un doloroso sueño?

Veamos que dice á propósito de esto el Dr. Sellier, que ha publicado un estudio acerca del fenómeno psi- quico que denominamos autoscopia.

Cree el Dr. Sellier, que la des- cripción de Musset es tan clara y tan precisa, y concuerda también con los otros ejemplos de autoscopia conoci- dos, que no es dudoso que el poeta de las noches haya poseído la facul-

Montadas con los últimos adelan- tos con taller en BARCELONA.

dad de exteriorizar su sombra y verse en doble.

Guy de Maupassant también se vió «en doble». Por lo menos así lo ha contado uno de sus amigos á M. Sollier.

He aquí en que circunstancias el célebre novelista, que ya tenía síntomas del desequilibrio cerebral que le condujo al sepulcro, se apareció así mismo.

Estando en su gabinete de trabajo, en el cual había prohibido terminan- temente á todos la entrada, cuando escribía sintió que se habria su puerta, y vió entrar á su misma persona, sentarse delante de él, apoyarse en la mano la cabeza y ponerse á dictarle lo que escribía. Cuando hubo acabado y se levantó, la visión desapareció. Un año después el autor de «Horia» murió de parálisis general.

El Dr. Sellier ha observado una docena de casos de este género, que ha comunicado á la Sociedad de Psico- logía, y que representan sobre poco más ó menos todos los grados y todas las variedades del fenómeno.

Nosotros vamos á citar solamente dos ejemplos de autoscopia «especular».

El primero es el de una joven de 22 años muy histérica. Esta, una noche que estaba sentada sin hacer nada cerca de una mesa donde habia una lámpara, de repente se vió ella misma como si tuviese un espejo delante.

Tenía todo su aspecto y los mismos vestidos; y lo que más la asustó fué ver que sus ojos la miraban de una manera «especial». Ella se vió vivir y respirar al unísono con su imágen. El terror que la produjo la visión la impedía gritar ó hablar, y realmente no sabia lo que la pasaba.

El fenómeno duró cerca de una hora; después todo se convirtió en negro, y la joven se encontró en su butaca agachada y temblorosa.

El otro caso se refiere también á una joven de 23 años, sujeta á pertur- baciones mentales, pero en el mo- mento que ocurrió el fenómeno se ha- llaba en completa convalecencia. Se paseaba tranquilamente en París, cuando de repente su propia imágen se alzó delante de ella, á unos dos me- tros, y vestida como ella misma.

La visión duró algunos instantes. Poco tiempo después se despertó á media noche y percibió cerca de su cama la silueta de una mujer, pero esta vez ella no se reconoció y creyó era la figura de su enfermera. Se levantó para asegurarse de la presen- cia de la imágen pero esta desapare- ció enseguida.

Los montañeses de Escocia creen en la doble vista, á consecuencia de algunos casos de autoscopia registra- dos entre ellos. El fenómeno lo con- sideran como presagio de muerte, y el caso de Maupassant es favorable á la creencia escocesa.

La imágen de la autoscopia no se manifiesta siempre con la misma in-



**LA SUPREMACÍA DE LA  
MAQUINA SINGER**  
ha sido sostenida y aumentada durante cuarenta años y en la actualidad pasan de

**DOS MILLONES DE MÁQUINAS SINGER**  
las que se fabrican y venden anualmente.

**LA ÚLTIMA CREACIÓN EN MÁQUINAS PARA COSER,  
SINGER "66"**  
REPRESENTA EL RESULTADO DE LOS CON- STANTES ESFUERZOS EMPLEADOS DURANTE CINCUENTA AÑOS PARA MEJORAR LAS MÁQUINAS PARA COSER, REUNIENDO CUANTAS MEJORAS Y PERFECCIONES PUEDEN SER DE UTILIDAD PRÁCTICA.

**ABEURALORS, 8. — GERONA**



tensidad. El fenómeno varía desde la simple impresión de que se va uno a encontrar en presencia de sí mismo, hasta la visión clara de su propia persona.

La hora de la «aparición» es casi siempre a la caída de la tarde o durante la noche, en una pieza debilmente iluminada.

Otras veces es en el momento de despertar, es decir cuando las impresiones exteriores no se perciben aun claramente.

Habitualmente el personaje autos-cónico es mudo. Sin embargo, a veces puede haber un diálogo entre los dos «yo», y en este caso el doble se muestra en general animado de un fuerte espíritu de contradicción.

¿Pero cual es la explicación del fenómeno? La más simple es que se trata de una alucinación de la vista. Pero esto no es la opinión de M. Sollier, la «autoscopia» es un fenómeno de orden *conestésico*.

Algunos de nuestros lectores preguntarán que es la «conestesia», y contestando a su pregunta decimos que es el sentimiento, bastante confuso, que el ser humano tiene de su persona interna, y del cual han querido hacer algunos un sexto sentido.

Dicho sentimiento es muy vago en la mayor parte de las personas y en algunas llega a exaltarse es decir a «hipercenestesiarse» y hasta objetivar sus sensaciones que es la sensación objetiva de sí mismo revestida de atributos exteriores que el sujeto ve, no con los ojos de la carne, sino con los ojos del espíritu.

Esto no parecerá muy claro; pero tengase en cuenta que estamos en el dominio de los fantasmas, y estos hasta los autoscópicos, son enemigos de la luz.

Dr. OX.

## ¡A pescá!

—Me tío m' preocupao er zilenio de tu garloch! ¿Qué te paza? He que por causa de lo Cebiles n'has podio afanarte n' d'alimento?... Abreme tu arma, compare é mi via, c'aquí me tiés con más queré der que te t'ativo tu zegundo pare. ¿T'han ofendido?

—Dime, quien ha sí? que yo t'aseguro: no anda má pa-elante!...

—¿Si no me paza náa... Jozeli- anyo!...

—Eso no cuela: argo m'ocurtas y me de saberlo; con que escupe ya, sortando esas coxitas güenas por ese pi- quito que tanto vale!...

—Pero, zeñó... ¡qué es m' grave!

—Y an después... ¡qué es m' grave!

—Naa... que ya pús jabá... pero que de gorpe. ¿Se trata de aclarar a un «rrucho»? Aquí me tiés a mí! Hay que jase una *traferencia* variando un poquiyo de coló a la «criatura»?... ya zabe tú que pa eso... ¡ni Muriyo!...

—¿Pero!...

—¿N'hay fruta que varga! ¿De quién he er rrucho? pa dirlo *iznotizandó*...

—No se trata d'eso, compare!...

El asunto é de familia y... m' grave.

—¿Has disminuío la parantela, Manoliyo?...

—Más entavía!...

—Entonces, he que m'has afanao la rruchiya que tenía presta? C'ha jecho, compare?... ¿T'has atrevido a jaserme esa mala partia?...

—Asina fuera: pero, la cosa é de tu gaché!...

—¿Qué l'ha pasao?... Argún lurtomobi!...

—¿Atéplate, compariyo mi via! Ascúchame con má tranquilidad de la que utilizas cuando sartano un corrá pa be si l'han jechao arpiste a las gasyinas!... La cosa he, ¿gabe?... que jase má d'un m'e, *ezcasso*, que tu güena Francisquiya te la está dando con

Roche!ó!... Mientra que tú anda de noche, buscando er *comestible*—por que de día dá vergüenza salir «con esas nubes de cinematógrafo»—éya... y él, trabajan de trapecio!...

—Ahí, malás puñalás te déni!... qué m'estás isiendo?... ¡Mi Francisquiya!... ¡éya! pa quien he sío más c'un pare!... Pero... estás seguro? ¿Las visto?... Mira que si dexagera tan siquiera la mijiya d'una onza... te voy a está dando catite jazta que se me gaste er cabo de la faca!...

—Po mira, compare, ante de matarme quiero jagas una coma por mis jechuras. Como er cojerla en fragante elito de *adurteramiento* ba se m'ú difícil... tu ba a jase una cosa que se m'ha ocurrio... Vamo a yegá a tu casa; tú, apoyao en mi y *yo aquantán-dote*: entraremo arremolinando toa la casa; chiya tóo lo que pueas quejándote der pecho, que yo te ayudaré con aqueyo «de Zemana Zanta» *iporecito*!... Murtiplica los queijos. —(¡Ay, Francisquiya, yo me muero!... —¡Ay, que m'ajogo!...) Totá, jasta que suertas las tré u cuatro boqueás, queandote más tiezo c'un quinto. ¡Diré que fué un ataque epilértico, y que dispué de haber salio der paso, acertaron a pazá tres Cebile en dos cabayos, y que el zegundo gorpe te ha sío er más fatá... ¡Tú, oye: escucha y caya!...

—¡Pobreciyo... tan güeno como era mi Jozeliyo... que Dios se l'haya yebao dejándome er doló, extroncáta, por la mita é la quiya!... ¡Quién me lo iba a ísi!... ¡Tú, qu'eras la alaja de la casa!... en quien tenía yo puesto toito mi queré... ¡er pimpoyo der barrio!... ¡Ahí está!... ¡elante mi vera: casi como vivo!

—Vamo, comare: que s'acerea la hora finá y hay que arreglarlo. ¡Le vamo a poné tóo lo mejó!... ¡Ya bé, é el último viage que va a jase er probesiyo...! No te paese que le pongamos er trajeziyo de di a los toros que es er que le está mejó?...

—Mira, compare: intensión, no me farta... ¿Pero no é una lástima que un trajeziyo así se lo coma la tierra?...

—Bueno, mujé: lo que tu quiera. Si te parece le pondremos er de l'año pasao que está regularciyo...

—¡Ay, compare: lo tengo zursio, lavao y remendao!... No é una lástima que se lo coma la tierra?...

—Po, entonces, lo que a ti te paezca mejó... ¡(Qué güeno era!... Y qué me quería er probel...)

—Mira, Jozé María: en el corrá tengo un *cachiyó é red*; pa que se lo yebe otro, que lo use él!...

—¡Pero é chipén que te vá!... Jozeliyo de mi arma!...

—¡Ay... que pena ma jonda me deja en er mundo!...

—¿Aonde se lo yeban, di, aonde se lo yeban compare de mi arma?...

—¡No! lo bé, hija mia... *pué a pescá!*...

Francisquiya.

Gerona, 16-VI-910

Varios señores del Cabildo, opinaron en la sesión de ayer, que lo mejor sería llevar la prensa a los Tribunales...

¿Y todo, por qué? Por que la prensa, da la voz de alerta al público.

¿No es eso? Censura la prensa, señores ediles, por que la censura, es un derecho que nos concede la Constitución.

Podemos pues, censurar, los actos y omisiones de los señores concejales.

No crean esos señores que, por que se hallan encueltos en la toga edilicia, pueden permitirse el lujo de mirar por encima del hombro, a los vecinos de Gerona.

Deben no olvidar que: Cada gerundense vale, por lo menos, tanto como un concejal y todos juntos, valen más que todo el Cabildo.

(De nuestro servicio especial)

## Desde Roma

Contratas marítimas.—Protección a la marina mercante.—Tratados de Comercio.—Nueva enciclica.

La Cámara de diputados acaba de aprobar por gran mayoría de votos el proyecto de ley referente a las convenciones o contratas marítimas que principiarán a ponerse en vigor desde el día 1.º de Junio. En el curso del debate ha intervenido el ministro Luzzatti, haciendo declaraciones que fueron calurosamente aplaudidas. Italia tiene absoluta necesidad de continuar sus servicios marítimos, sin desatender el problema complejo de la marina mercante que debe ser resuelto definitivamente dentro del plazo de algunos años. Luzzatti considera muy ventajosa la solución provisional acordada, que no ha de alcanzar a más de tres años, pudiendo ser sustituido antes de este plazo por un sistema definitivo de protección de los buques nacionales. La mayor parte de los tratados de comercio existentes entre Italia y otras naciones, habrán expirado en 1916. Por regla general, todas contienen cláusulas que favorecen el tráfico de la marina extranjera. Italia se halla interesada en no resolver precipitadamente el problema de las contratas marítimas que se relacionan con el de la renovación de los tratados de comercio. Las tendencias proteccionistas van tomando incesante desarrollo en los Estados Unidos, en Francia y en Inglaterra, por esto pretende el gobierno italiano que se puede iniciar en 1916 la defensa de la exportación nacional con un sistema análogo, utilizando el arma de las represalias que aun conserva en sus manos. La Cámara aprobó las declaraciones ministeriales por votación nominal de 317 contra 17 y 2 abstenciones. La totalidad del proyecto fué enseguida aceptado en estricto secreto.

Los periódicos católicos publican el texto de la nueva Enciclica dirigida por Pío X a los primados, arzobispos, obispos y otros miembros de la Iglesia con motivo del tercer centenario de la canonización de San Carlos Borromeo. En la primera parte de esta carta circular pontificia, se recuerda la vida del Santo, pasada en constante lucha contra los herejes que bajo el pretexto de reformar la doctrina de la Iglesia ocultaban su espíritu de corrupción, habiendo camino a la empresa de los actuales modernistas. El Santo Padre elogia las virtudes del bienaventurado Carlos Borromeo, y aprovecha la ocasión para recomendar a los principes de la Iglesia el ejemplo de su actividad contra la reforma.

Dice que deben combatir a los que, como los antiguos reformadores, tratan de destruir los dogmas y las instituciones eclesiásticas, teniendo constantemente en la boca las frases del progreso y de la civilización, no porque sean verdaderamente progresivos y civilizados, pues ocultan la maldad de sus sentimientos bajo la seductora apariencia de esas palabras que se imponen al público.

Pío X expone a continuación la necesidad de propagar y defender la doctrina cristiana contra el espíritu modernista y condena una vez más la escuela sin religión, «esa escuela que erróneamente se denomina neutra o laica, la cual no es otra cosa que la insolente tiranía de una secta tenebrosa». Por último, la Enciclica recomienda como base de enseñanza la fundación de gran número de escuelas religiosas; invita a los obispos

a que aconsejen a los fieles el constante ejercicio de la penitencia y de la comunión, y termina elogiando las virtudes de Carlos Borromeo, al cual se deben alabanzas y agradecimientos de modo que en la conducta observada por el heroico defensor de la Iglesia inspiren sus actos los buenos católicos.

ROSSETTI

Roma, Junio de 1910.

Es lástima que por causa de la constante repetición de algunas películas, como así, por las escasas variedades... se vea tan poco concurrido el hermoso Cine IMPERIAL.

De las cuarenta y nueve personas que asistieron anoche, más de la mitad dormitaban bostezando al compás del marcadísimo vals tocado por el pequeño MALATS...

—¡Por Dios, don Martín!—más variedad y algunas variedades «de esas que dan juego».

## CARTA ABIERTA

Sr. Director de LA LUCHA.

Muy estimado señor mío:

Mucho le agradeceré, de cabida en las columnas del periódico que tan dignamente dirige, a las siguientes líneas.

Anticipándole las gracias por ello, se repite de V. afmo. amigo

q. s. m. b.

Pablo Pedraza

Madrid 14 Junio de 1910.

## La Verdad en su lugar

Con verdadera sorpresa, he leído en el periódico catalanista *La Veu* del día siete del actual, un artículo que inserta en primera plana, titulado «El Diputat de Puigcerdá». En dicho artículo, se duda que sea yo, quien al distrito de Puigcerdá facilite y haya facilitado cuantas mejoras se vienen haciendo en aquellos pueblos, concedidas, por mi particular y distinguido amigo, el señor Director general de Obras públicas y en cambio, todas las mejoras se las atribuye *La Veu*, a mi dignísimo contrincante don Eusebio Bertrand y Serra y como testimonio de ello, copia una carta que con fecha 25 de Mayo, el Director general de Obras públicas, dirigió al señor Bertrand y Serra.

He dicho anteriormente, que me han sorprendido las aseveraciones de *La Veu* y he dicho mal, pues es costumbre, ya por mi olvidada, de atribuir dicho periódico a mi digno contrincante, todas las mejoras por mi recabadas, atribuyéndole al Sr. Bertrand glorias ajenas y hasta se llegó en épocas de elecciones, a que no pasara día sin que se publicara un telegrama aplicándole trabajos y gestiones, referentes a mejoras de las carreteras del distrito de Puigcerdá, que precisamente, no se habían concedido por sus valiosas gestiones.

Hoy, también se apela al mismo procedimiento, que como en análogas ocasiones le resulta desgraciado. Pruebas al canto.

Con referencia a la carretera de Camprodón a Molló, en una de mis visitas a estas poblaciones, les ofrecí en las Casas Consistoriales, interesarme en pró de las aspiraciones de dichos pueblos y efectivamente en virtud de cartas y telegramas míos, gestionándolos dirigidos al Excmos. señores Ministros de Gobernación, Fomento y Director general de Obras públicas, pude conseguir la pronta aprobación de los estudios de dicha carretera y la orden, para que la Jefatura de Obras públicas, pudiera enviar a aquellos pueblos a los ingenieros.

Durante las elecciones y en pue-

ba de mis afirmaciones, recibí los siguientes telegramas:

Del Ministro de la Gobernación.

Pablo Pedraza.

Madrid-25 (Abril)-Núm. 173.802.

Recibido su telegrama, que transmito al Ministro de Fomento, para que sea complacido.

Del Director general de Obras públicas.

Pablo Pedraza.

Madrid-30 (Abril)-Núm. 8725.

Ordenado, el estudio de la carretera de Camprodón a Molló y giraré la cantidad necesaria.

Hay más.

Con referencia a la carretera de Borredá a la de Barcelona a Ribas por Ripoll y Llosas, recibí del señor Director general de Obras públicas, la siguiente carta:

Sr. D. Pablo Pedraza.

Mi querido amigo:

Quedo enterado, del interés de V. por la carretera de Borredá a la de Barcelona a Ribas por Ripoll y Llosas, que tan reiteradamente me recomienda y en mi deseo de complacerle, ordeno en el Negociado se ponga a despacho la aprobación única del proyecto, a fin de dejar a V. servido en el plazo más breve posible.

Mande cuanto guste que, sabe que en este asunto, como en cuantos le afecten, siempre tiene verdadera satisfacción en atenderle su buen amigo muy afmo. q. s. m. b.

Javier Gómez de la Serna.

Abril 28-910.

Pues bien, veanse y cotejense las fechas, así como la autenticidad de las cartas y telegramas, y fácilmente se comprenderá que las mejoras efectuadas en distintos pueblos del distrito de Puigcerdá, solo se deben a las gestiones y trabajos por mi realizados, y no podrá negarse tampoco, que si sirven de prueba veraz las cartas que en *La Veu* publica el señor Bertrand, no dejan de ser menos veraces estas mías, por cierto conocidas con bastante anterioridad en los pueblos a quienes afectan y transmitidas a personas respetables del distrito que, ahora se habrán sorprendido, al leer las tardías gestiones que se atribuye al señor Bertrand.

Para terminar y para que se vean palpablemente los desatinos de *La Veu* y de mi ilustre contrincante, don Eusebio Bertrand y Serra, publico la carta que sigue, aunque está ya fuera de actualidad:

Sr. D. Pablo Pedraza.

Mi querido amigo:

Tengo el gusto de participarle que, conforme al ofrecimiento que le hice, por mis cartas y telegramas del 28 y 30 de Abril último, he mandado librar la cantidad necesaria, para los estudios y replanteo de la carretera de Camprodón a Molló y de Borredá a la de Barcelona a Ribas; con la mayor satisfacción en dejar a V. complacido.

Se repite de V. siempre amigo afmo. s. s. q. l. b. l. m.

Javier Gómez de la Serna.

Mayo 22-910.

Por todo lo antes expuesto, se ve que la carta publicada ultimamente por *La Veu*, solo es una atención del señor Director general de Obras públicas hacia el señor Bertrand y nada más.

Creo pues, que queda probado, que solo a mis gestiones se deben los beneficios que ha obtenido por este concepto el distrito de Puigcerdá y conste que con este escrito, únicamente trato, de hacer valer la verdad ante mis electores.

«A Dios lo que es de Dios y al César lo que es del César».

PABLO PEDRAZA.

La cuestión Oviedo.

¿Si ó no?

Rompe cabezas:

¿Donde está la pastora?



# EL DOLOR DE CABEZA

DESAPARECE EN CINCO MINUTOS CON LA HEMIGRANINA del Dr. Caldeiro

EL DOLOR DE CABEZA, JAQUECAS, desaparecen en cinco minutos con la HEMICRANINA del Doctor M. CALDEIRO. es notabilísima, no sólo en los casos de jaqueca rebelde, sino en las cefalalgias de etiología determinada, en la Neuralgia á frigori (producida por el frío), intercostales anémicas y sífilíticas; en la gastralgias, los REUMATISMOS ARTICULARES, la Ciática Disfagia de los tuberculosos, Dismenorreas, los retortijones uterinos, la Zona, etc. Es recomendada por toda la clase médica. Se vende en todas las farmacias, y el AUTOR la remite por 550 pesetas caja. **Arenal, 15, y Puerta del Sol, 9, MADRID.**

## Chocolate Ametller.

Gasa fundada en 1800.-- Se vende en los Colmados y Ultramarinos. : : : : OFICINAS: Calle Manresa, número 10, Barcelona.

### Sección telegráfica

Servicio especial de LA LUCHA

MADRID, 17.

#### Consejo de guerra

A puerta cerrada se celebró en la sala de ayudantes del Gobierno militar de Madrid el Consejo de Guerra de oficiales generales para ver la causa instruida al subinspector médico don Ricardo Iglesias que tiempo atrás dió muerte al amante de su esposa, en la calle de Bailén.

Presidió el Consejo el general de división don Luis Huertas.

El señor Iglesias no quiso asistir al acto y se quedó en los pasillos del edificio.

Actuó de fiscal el auditor de división don Enrique Benítez, quien pidió se impusiera al procesado la pena de tres años de destierro á cien kilómetros de esta capital.

El defensor solicitó la absolución. El fallo no será conocido hasta que lo apruebe la superioridad. Se cree que será absolutorio.

#### Para Figueras

El diputado por Vilademuls, don Carlos Cusi, acompañado de don Bartolomé Bosch, del senador don Luis Canalejas y del señor Raventós, ha visitado al ministro de Instrucción pública para pedirle que el Estado se encargue del Instituto de Figueras, en vez de costear los gastos de éste el Ayuntamiento.

El señor Burell recibió muy afectuosamente á dichos señores y prometió incluir en el próximo presupuesto la cantidad necesaria para dicho objeto.

#### El señor Albert

El diputado por La Bisbal señor Albert ha dicho que se propone unirse á la minoría republicana del Congreso, teniendo en cuenta que la mayoría de sus electores son republicanos. Sin embargo, recaba su libertad de acción en las cuestiones regionalistas.

#### Un pliego diplomático

A última hora de la tarde recibió el ministro de Estado un pliego lacrado que entregó al presidente del Consejo. Se afirma que la comunicación contiene la respuesta del Vaticano á la última nota que le envió el Gobierno español.

#### Votación nutrida

El conde de Romanones ha obtenido 250 votos. Desde la restauración solamente han superado este resultado los señores Herrera, que llegó á 270 y Pidal que tuvo 253.

#### Nueva reunión carlista

Los diputados carlistas se volvieron á reunir para dar cuenta de los acuerdos adoptados en la reunión anterior á los señores duque de Solferino, Dalmacio Iglesias y Celestino Al-

cocer. La minoría carlista ratificó su acuerdo referente al acta de Tudela y nombramiento de comisión, y cambió gratas impresiones acerca de la cuestión impropriadamente llamada religiosa. Finalmente se acordó intervenir de una manera activa en la discusión del Mensaje.

#### El discurso de Maura

El Radical dice que el discurso de Maura es un modelo de frescura.

#### La recaudación

La recaudación obtenida en la primera quincena de Junio excede en unos tres millones de pesetas á la obtenida en igual periodo del año anterior.

#### El fenómeno sísmico

El fenómeno sísmico ocurrido en España la última madrugada ha alcanzado gran extensión, produciéndose temblores de tierra en varias poblaciones. Además de lo ya indicado, se han sentido sacudidas en Cazorla, Córdoba, Andújar, Ubeda, Motril, Tortosa y Melilla. En Andújar la duración de los temblores ha sido de treinta segundos; en los demás puntos de siete, y en algunos, como Tortosa, Ubeda y Melilla, han habido dos sacudidas en un intervalo de un par de horas.

En Granada se han sentido ruidos subterráneos que han alarmado á la gente, que ha echado á correr á toda prisa. En algunas poblaciones se han agredido varias casas. En Motril el fenómeno ha sido intenso. El movimiento trepidatorio ha sido de Norte á Sur.

#### Señor Alcalde.

Volvemos, sobre los tabloncillos del 4, que existen en la Rambla.

¡Por María Santísima D. Arturo! si han de continuar esos banquitos, ordene que apaguen el alumbrado, para evitar que se vean los siete que nos hacen en los pantalones.

Para descansar un poquito, hay que nivelarse primero y guardar el equilibrio después...

¿Es que somos gimnastas y acrobatas los gerundenses?

### VISITAR

los grandes almacenes de Novedades y confecciones para señoras, establecidos en la calle de au Bié, número 27, Perpiñán (Francia), pedir el catálogo especial de Confecciones. Grandes novedades para invierno

### Registro civil

Servicio de la funeraria LA NEOTAFIA

Día 17

Defunciones: 0

Nacimientos:

Varones 0.

Hembras 0.

Matas.

## Noticias

Se encuentra enfermo, un hijo de nuestro estimado amigo don Luis Jover. Le deseamos, una rápida mejoría.

Ayer, tuvimos el gusto de saludar en esta capital, al alcalde y contador del Ayuntamiento de La Bisbal.

En la Facultad de Medicina de Barcelona, se examinó ayer del primer año de practicante, el hijo de nuestro particular amigo don Pablo Orri, habiendo hecho unos brillantes exámenes.

Le enviamos nuestra enhorabuena.

Los vecinos de la calle de Ginesta, nos ruegan pidamos á la empresa del alumbrado público, que ordene el arreglo de dos lámparas que existen en dicha calle y que casi no lucen por su mal estado.

Transmitimos con mucho gusto el ruego.

COLISEO IMPERIAL.—Grandes secciones para sábado y domingo. Debut de los «Sres. Falconi» acróbatas saltadores.

Otro debut «The Overthls» joven joneurs con trabajos completamente nuevos. Escogido programa de cinematógrafo en el cual se repetirá la interesante película Cristóbal Colón.

En la próxima semana debutará la compañía castellana y catalana que dirige don Agustín Samuel.

Ha ingresado en el Ilustre Colegio de Abogados de esta ciudad y se ha dado de alta para ejercer su profesión en los Tribunales de esta ciudad el letrado D. Luis Aguilar.

Ayer empezaron en el Seminario Conciliar los exámenes de prueba de curso.

Ha tomado posesión de cargo, el interventor recientemente nombrado para la sucursal en esta plaza del Banco de España, don Jesús Rasino Parrilla, que desempeñaba igual cargo en la de Haro (Logroño).

La «Lliga Republicana» de Girona organiza para el 29 del actual á las once, la anual manifestación para tributar un homenaje á Ferrandiz y Bellés.

Entre dos mozos de cuerda enemistados, se promovió ayer mañana una reyerta por cuestión del oficio. El Jefe de la Guardia municipal les amonestó debidamente.

El próximo sábado, día 25 del actual, á las 9 de la noche, se celebrará en Palamós un «Gran festival artístico al aire libre», en el cercano construido expresamente en la playa é iluminado por un potente foco eléctrico, poniéndose en escena, por la muy aplaudida Compañía catalana procedente del Teatro Romea de Barcelona y que dirige el notable primer actor don Hermenegildo Goula, las interesantes obras: *A la vora del mar*, *Sirena y Gent de platja*.

La acreditada orquesta «La Principal» de aquella villa amenizará los intermedios tocando las más escogidas sardanas de su vasto repertorio.

El comandante de somatenes de esta provincia, pasó revista el día 12, al somatén de Arbucias.

Durante la ausencia del alcalde de Palamós, don Jaime Carreró, á quien se ha concedido tres meses de licencia, se ha encargado de la alcaldía, el primer teniente don Benito Rivas.

Se vende un establecimiento de comestibles en el centro de esta ciudad. Darán razón en la Redacción de este periódico.

#### «LA FLOR DE VALENCIA»

Léase el anuncio que se publica en la CUARTA página.

#### Doctor Stakanowich

#### La Calvicie

LA CALVICIE y enfermedades del Cuero Cabelludo se evitan y curan, con el uso constante de la infalible LOCIÓN CAPILAR ANTISEPTICA del renombrado Doctor Stakanowich. UNICA LOCIÓN que puede demostrar los casos curados y conocidos.

Se vende en la Perfumería Masat, Plateria, GIRONA.

### LAS Delicias

#### DEL Congost.

TEMPORADA de VERANO: Como ya es sabido que después de la excelente A G U A Carbónica y Ferroginosa, es uno de los puntos más recreativos de los alrededores de Girona. La casa sirve como de costumbre á PRECIOS MÓDICOS. También se permite al público guisar á su gusto.

Para que resulte más variado y distraído á la concurrencia, la casa ha adquirido un elegante piano manubrio el cual está á disposición del numeroso público, que visita dicho paraje.

Para encargos en Girona, dirigirse á la CONFITERÍA de Don Narciso Lagrifa, CORT-REAL, 15.

## PARA LOS CAFES

Probad los POLVOS AMER para limpiar metales y vereis brillar vuestros artículos como nunca.

#### De venta en Girona:

FEDERICO MARESMÁ, Abeuradors. VICTOR SARQUELLA. Progreso.

## A LOS FONDISTAS

Si queréis tener limpios y relucientes ciertos metales, probad los polvos AMER, únicos en su clase.

Se venden en los Establecimientos de Don FEDERICO MARESMÁ Abeuradors, y VICTOR SARQUELLA, Progreso.—Girona.

## Viudos y SOLTEROS

Varias señoritas, de todas edades, y con dotes ó fortunas, desde 100 á 100.000 duros ó más, desean casarse como Dios manda. Todas son honradas, instruidas y de buenas familias. Escribir con sello (dentro la carta) á F. CALDERÓN, Rambla de Cataluña, 46, 1.º—Barcelona. CASA FORMAL.

Se vende por falta de personal una partida de cabras de leche de buena calidad, á un precio módico, con su parroquia ó sin ella, establecida en una capital de la Región.

Darán razón: JUAN COROMINAS, Café de la Plaza.—BESALÚ



### Ferro-China-Bisleri

#### APERITIVO HIGIENICO

Reconstituyente de primer orden. Recomendado por toda la clase MEDICA. DEPOSITO: Bajada de S. Migue, 1. Número. 1. BARCELONA

## SULFURIL MONAL

Verdadera síntesis de las aguas minerales sulfurosas. PASTILLAS AGRADABILÍSIMAS AL PALADAR. Acción Rápida y Segura en las AFECIONES de la GARGANTA y de las VIAS RESPIRATORIAS. Laringitis, Ronqueras, Anginas, Catarros, Gripe, Bronquitis, Tuberculosis incipiente. Dosis: 4 á 6 pastillas al día. MONAL FRERES, NANCY (FRANCIA).

No dejarse engañar con falsas denominaciones de Vichy. Exijan las auténticas aguas minerales de Vichy-Etat embotelladas: Vichy-Hôpital (estómago), Vichy-Célestins (rifo-nes), Vichy-Grande Grille (higado).

## STOMALIX

es la marca de fábrica del ELIXIR ESTOMACAL DE SAIZ DE CARLOS, el mejor

### TÓNICO DIGESTIVO

que recetan los médicos para la curación de los desórdenes digestivos, ya sean producidos por excesos de comer y beber, abusos de toda clase, pasiones deprimidas, trabajos preocupaciones constantes, etc., aun cuando tengan una antigüedad de 30 años y hayan fracasado los demás medicamentos.

#### CURA el DOLOR de ESTÓMAGO

accedias, aguas de boca, vómitos, indigestión, dispepsia, estreñimiento, diarreas y disenterias, mareo de mar, dilatación y úlcera del estómago, neurastenia gástrica, hipercloridria y anemia y clorosis con dispepsia.

Se vende en las principales farmacias del mundo y Serrano, 30, MADRID. Se remite por correo tal cual á quien lo pide.

Tipografía E. SIMÓ —GERONA



# SÍFILIS, VENÉREO, ANEMIA

Los CONFITES EMERIN dan á las vías génito urinarias el estado normal, evitando el uso de las peligrosísimas candelillas, quitando y calman instantáneamente el escozor y la frecuencia de orinar, los únicos que curan radicalmente las estrecheces uretrales, prostatitis, uretritis, cistitis, catarras de la vejiga, cálculos, incontinencia de orina, flujos blancos de las mujeres, bienorragias (gota militar), etc. Una caja de «CONFITES EMERIN» con la debida instrucción, 4'50 pesetas.

El «ROOB depurativo EMERIN», inmejorable reconstituyente antisifilítico-refrescante de la sangre, cura completamente y radicalmente la sífilis y todas sus consecuencias (impotencia, dolores de los huesos, adenitis glandulares, manchas de la piel, pérdidas seminales, polluciones, espermatocrea, herpetismo, albuminuria, escrófula, linfatismo, raquitismo, linfadenoma, esterilidad, neurastenia, etc. etc. Un frasco de «ROOB depurativo EMERIN» con la debida instrucción, 2'50 pesetas.

El «REGENERADOR de la sangre EMERIN» es el único descubrimiento de la Terapéutica moderna para curar radicalmente la clorosis, diabetes, parálisis, raquitismo, escrófulismo, dispepsia, atonía, debilidad de la vista, palidez de los tegumentos, decoloración de las uñas, dolores de cabeza, neuralgias faciales, palpitaciones del corazón, sofocación, digestión difícil, dificultad de los trabajos intelectuales y musculares, laxitud, insomnio, delirio, alucinación, hinchazón, enjemia, etc. Un frasco de EMERIN con la debida instrucción, 7 pesetas.

**Dichas enfermedades curadas radicalmente mediante los**

**Medicamentos**

## EMERIN

**TRES VIRTUDES: Confianza, Honradez Seguridad.**

Como prueba de esto, la casa EMERIN, devolverá á los enfermos el importe del primer frasco ó caja si no encuentran alivio en el primer día.

Para correspondencia y consultas gratuitas, también por cartas, dirigirse: **Consultorio EMERIN**, Rambla de las Flores, 26, 1.º, Barcelona, que se recibirá contestación gratis y con toda reserva.

De venta en GERONA: FARMACIA de Don F. de A. ROCA, Plaza del Oli y Subida de Santo Domingo.

## Productos Farmacéuticos del Dr.

OFICINA DE FARMACIA, PLAZA DE ANGEL

BARCELONA

### Elixir Tónico Nervioso FERRER

A BASE DE

VALERIANATO AMÓNICO

Cura todas las enfermedades molestas que tienen por causa un desequilibrio del sistema nervioso. No produce alteración de ninguna clase en el estómago interior, favoreciendo más bien su funcionamiento.

VENTA EN GERONA.—Farmacia del Dr. Perez Xifra

## El Aguila Casa fundada en 1850

Grandes existencias de ropas hechas para todas las estaciones

SECCIÓN DE MEDIDA

Impermeables, Mantas de viaje, Gorras y Sombreros para caballero y niño

Barcelona.—PLAZA REAL 13

Sucursales

MADRID, Precio, 3.  
BARCELONA, Plaza Real 13.  
ALICANTE, Princesa, 2.  
BILBAO, Estación, 5.  
CADIZ, San Francisco, 25.  
GIJÓN, San Bernardo, 31 y 33.  
MALAGA, Granada 63.

PALMA DE MALLOCA, Colón, 39.  
SANTANDER, Isabel II, 2.  
SEVILLA, Siérras, 72.  
VALENCIA, Peris y Valero, letra E.  
VALLADOLID, Santiago, 57.  
ZARAGOZA, Independencia, 1.

## CHOCOLATE RECONSTITUYENTE

“EXCELSIOR”

á base de Glicerofosfato de cal y Nuez de Kola

Es el más práctico y el mejor de todos los reconstituyentes y de todos los chocolates.—Indispensable á las personas dedicadas á trabajos mentales, á los convalecientes y á los neurasténicos.

Util á los niños y á todo el mundo

UNA PESETA LOS 200 GRAMOS

Pidase en Farmacias, Droguerías y Ultramarinos.

Preparado por J. Deulonder, Farmacéutico

Depositarlo, J. Fius, Plaza de la Constitución 12, GERONA

## Saquitos Arroz Glacé “LA FLOR DE VALENCIA”

Cómprese el arroz de los saquitos “La Flor de Valencia” si se desea limpieza en el alimento, base primitiva de la buena salud.

Cómprese el arroz de los saquitos “La Flor de Valencia” si se desea comer arroz puro, sin mezcla de clases inferiores, como son la mayoría.

Cómprese el arroz de los saquitos “La Flor de Valencia” si se desea comer arroz sabroso, de exquisito paladar, puesto que no es castigado, para hacerlo blanco ni brillante, como el que se vende á kilos y fracciones.

DESPRECIAR LAS IMITACIONES  
sólo mi marca es de elaboración especial con patente

Saquitos de 1/2, 1, 2, 5 y 10 Kilos



Arroz Glacé (2 Kilos)

COMERCIO ESPECIAL en arroces Bomba

Exportación á todos los países

## REGALO

que obtienen los consumidores del arroz “LA FLOR DE VALENCIA” En cada saquito de 2 kilos va incluido un billete en combinación con la Lotería Nacional y tienen derecho á quince premios que importan en junto

1000 PESETAS

En los saquitos de 1 kilo y en la propia forma, cinco premios que importan

300 PESETAS

En los respectivos billetes se detalla la forma y distribución de los premios.

Para ventas al por mayor

C. INSENSER VALLÉS

Ausias March, 76

Despacho: Ali-Bey, 29

BARCELONA

PIDASE EN LOS PRINCIPALES COLMADOS Y ULTRAMARINOS

# ÉXITO

No hay quién duda de su eficacia en retardar la vejez con que evita las CANAS é impide la CALVICIE.

Depositarlo:

**Federico Maresma**

SOCIÉTÉ GENERALE DE

## Transports Maritimes á vapeur

### LINEA DE BUENOS AIRES

Saldrá de Barcelona el 21 de Junio directamente para Buenos Aires, el magnifico y rápido vapor francés

### PARANÁ

admitiendo carga y pasaje. Consignatarios en Barcelona: Ripoll y C.ª, Dormitorio de San Francisco, 25, pral.—BARCELONA.

Este anuncio está aprobado por la Junta Local de Emigración de Barcelona.

SOCIÉTÉ FRANCE AMERIQUE

### LINEA BRASIL-PLATA

Saldrá de Barcelona el 17 de Junio para Bahía, Río Janeiro, Santos, Montivideo y Buenos Aires, el grandioso y acreditado vapor francés

### PROVENCE

admitiendo carga y pasaje de cámara. Consignatarios en Barcelona: Ripoll y C.ª, Dormitorio de San Francisco, 25, pral.—BARCELONA.



## LA URBANA

COMPANIA ANÓNIMA de SEGUROS CONTRA INCENDIO, el RAYO, la EXPLOSION del GAS, de la DINAMITA y aparatos de VAPOR.

FUNDADA EN 1838

Establecida en España desde 1848

CAPITAL SOCIAL: 5.000.000 DE FRANCO

Fondos de garantía:

88.000.000 de francos

SINIESTROS PAGADOS DESDE

EL ORIGEN DE LA COMPANIA

211.351.971.56 francos

DIRECCION GENERAL PARA ESTA PROVINCIA

JOSE GARCIA ALVAREZ

Calle del Progreso, 12, 2.º, 1.º

## La Harokresko

Cura CASPA, HERPES. Evita

la caída del Cabello y lo hermosea.

Hace duradero el rizado.

GERONA.—De venta: farmacia del

Dr. don José M.ª Pérez Xifra, Pesetas

1'50 frasco.

# NUEVOS

## Tratamientos por el

## RADIO

en múltiples dolencias incurables hasta hoy.

dia á todos los medios de curación, hasta el descubrimiento de las sales de radio que con sus maravillosos é inagotables radiaciones funden ó transforman las lesiones lenta y progresivamente sin dejar huellas apreciables y sin el más leve dolor.

**Instituto del Radio, ÚNICO en ESPAÑA:** Infantas, 19 y 21, Madrid

Consultas:

De 10 á 12 mañana, 7'50 ptas.

De 6 á 7 tarde, gratuita.

PUEDEN VISITARSE para adquirir directamente informes detallados y amplias referencias, que se facilitan gustosamente, sin perjuicio, de presenciar los tratamientos para cerciorarse de la COMODIDAD de los mismos al par que se ven sus resultados.

Pidanse detalles por correo.